



Az Európai Unió
Tanácsa

Brüsszel, 2022. július 11.
(OR. en)

11250/22

Intézményközi referenciaszám:
2022/0076(NLE)

CLIMA 363
ENV 737
ENER 361
IND 288
COMPET 598
MI 567
ECOFIN 727
TRANS 493
AELE 33
CH 10

FELJEGYZÉS

Küldi:	a Tanács Főtitkársága
Címzett:	a delegációk
Előző dok. sz.:	9600/22
Tárgy:	COUNCIL DECISION on the position to be taken on behalf of the European Union within the Joint Committee established by the Agreement between the European Union and the Swiss Confederation on the linking of their greenhouse gas emissions trading systems, as regards amending Annexes III and IV to the Agreement

A mellékletben foglalt tanácsi határozattervezetre irányuló elnökségi kompromisszumos javaslatra vonatkozó nem hivatalos hallgatóságos beleegyezési eljárás eredménye alapján a szöveg jóváhagyottnak tekinthető, és azt – a jogász-nyelvész ellenőrzést követően – hivatalos elfogadás céljából továbbítani fogják a Corepernek/a Tanácsnak.

A TANÁCS (EU) 2022/... HATÁROZATA

(...)

az Európai Unió által az Európai Unió és a Svájci Államszövetség közötti, az uniós és a svájci kibocsátáskereskedelmi rendszer összekapcsolásáról szóló megállapodással létrehozott vegyes bizottságban a megállapodás III. és IV. mellékletének módosításával kapcsolatban képviselendő álláspontról

(EGT-vonatkozású szöveg)

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 192. cikke (1) bekezdésére, összefüggésben 218. cikke (9) bekezdésével,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

mivel:

- (1) Az Európai Unió és a Svájci Államszövetség közötti, az uniós és a svájci kibocsátáskereskedelmi rendszer összekapcsolásáról szóló megállapodást (a továbbiakban: megállapodás) az Unió az (EU) 2018/219 tanácsi határozattal¹ kötötte meg, és az 2020. január 1-jén lépett hatályba.
- (2) A megállapodás 12. cikkének (3) bekezdése értelmében a vegyes bizottság határozatokat hozhat, amelyek hatálybalépésüktől kezdődően a Felekre nézve kötelezőek.
- (3) Helyénvaló a jogi normák és gyakorlati alkalmazásuk összeegyeztethetőségének és következetességének helyreállítása az érzékeny információk védelme érdekében, különösen a jogosulatlan közzététellel vagy az integritás megszűnésével szemben. A megállapodás III. és IV. mellékletében meghatározott biztonsági jelölések következetes alkalmazásának biztosítása érdekében ezeket a mellékleteket a megállapodás 13. cikkének (2) bekezdésével összhangban módosítani kell.

¹ HL L 322., 2017.12.7., 3. o.

- (4) A vegyes bizottságnak a 2022-ben tartandó ötödik ülésén vagy azt megelőzően a vegyes bizottság eljárási szabályzata² 8. cikkének (4) bekezdése szerinti írásbeli eljárás keretében határozatot kell elfogadnia a megállapodás III. és IV. mellékletének módosításáról.
- (5) Helyénvaló meghatározni az Unió nevében a vegyes bizottságban képviselendő álláspontot, mivel a megállapodás III. és IV. mellékletét módosító határozat kötelező érvényű lesz az Unióra nézve.
- (6) A vegyes bizottságban az Unió által képviselendő álláspontnak ezért a mellékelt határozattervezeten kell alapulnia,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

A vegyes bizottság ötödik ülésén vagy azt megelőzően a vegyes bizottság eljárási szabályzata³ 8. cikkének (4) bekezdése szerinti írásbeli eljárás keretében az Unió által képviselendő álláspont a vegyes bizottság e határozathoz csatolt határozattervezetén alapul.

2. cikk

Ez a határozat az elfogadásának napján lép hatályba.

Kelt ...,

*a Tanács részéről
az elnök*

² Az Európai Unió és a Svájci Államszövetség közötti, az uniós és a svájci kibocsátáskereskedelmi rendszer összekapcsolásáról szóló megállapodással létrehozott vegyes bizottság 2019. január 25-i 1/2019 határozata eljárási szabályzatának elfogadásáról, amely a következő címen érhető el: https://ec.europa.eu/clima/system/files/2021-07/20191201_jc_dec_rop_en.pdf és a 2018. szeptember 18-i (EU) 2018/1279 tanácsi határozat, HL L 239., 2018.9.24., 8. o.

³ Az Európai Unió és a Svájci Államszövetség közötti, az uniós és a svájci kibocsátáskereskedelmi rendszer összekapcsolásáról szóló megállapodással létrehozott vegyes bizottság 2019. január 25-i 1/2019 határozata eljárási szabályzatának elfogadásáról, amely a következő címen érhető el: https://ec.europa.eu/clima/system/files/2021-07/20191201_jc_dec_rop_en.pdf és a 2018. szeptember 18-i (EU) 2018/1279 tanácsi határozat, HL L 239., 2018.9.24., 8. o.